

an>

Title: Motion regarding suspension of the Members from the service of the House (Motion withdrawn).

माननीय अध्यक्ष : माननीय सदस्यगण, मेरे बार-बार निवेदन करने के बाद भी सदस्यगण द्वारा प्लेकार्ड दिखाना बन्द नहीं हो रहा है। इतना ही नहीं अन्य सदस्यों के सामने प्लेकार्ड लगाकर उनके अधिकारों का हनन भी हो रहा है। साथ ही स्पीकर के सामने प्लेकार्ड लाने की हस्तगत तो बिल्कुल अनुचित है। मेरे बार-बार चेतावनी देने के बाद भी माननीय सदस्यगण भी नहीं मान रहे हैं तथा श्री अधीर रंजन चौधरी का व्यवहार बहुत ही अनुचित और अनुशासनहीन है ... (व्यवधान) और चेयर के प्रति अवमानना दर्शाने वाला है। So, Shri Adhir Ranjan Chowdhury I name you for having disregarded the authority of the Chair in abuse of the rules of the House by wilfully obstructing the business of the House just before the adjournment of the House at 1500 hours in spite of my repeated caution given to you.

...(Interruptions)

16.02 hrs

MOTION REGARDING SUSPENSION OF MEMBER FROM THE SERVICE OF THE HOUSE

SHRI ARJUN RAM MEGHWAL (BIKANER): Madam Speaker, I beg to move that Shri Adhir Ranjan Chowdhury, a Member of the House, who has been named by the Speaker, be suspended from the service of the House for the remainder of the Session beginning today... (Interruptions)

16.03 hrs

At this stage, Shri N.K.Premachandran, Shri Jyotiraditya M Scindia and some other hon. Members came and stood on the floor near the Table.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: This is not the way. Again the same thing is happening.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: Shri Kharge, is it the way? Again the same thing is happening.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: I am sorry. Please go to your seats.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: Again you are coming to the well for what purpose? I have not yet taken up the motion for voting. But what you are doing is not right. It is not like this. This is not the way.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: I am sorry. This is not the way.

PROF. SAUGATA ROY (DUM DUM): Madam Speaker, I want to point out that what has happened in the House was not done by a single Member. A large number of Members of Opposition are aggrieved on various counts. They have been demonstrating. We have told them not to do this. We as a Party did not take part but to single out a Member for punishment is something which is not fair. Madam, political problems cannot be solved by orders.... (Interruptions)

HON. SPEAKER: You please go to your seats. Not like this. I am sorry.

...(Interruptions)

PROF. SAUGATA ROY: Political problems cannot be solved by punishment. I would request you not to put this Motion to vote.... (Interruptions)

HON. SPEAKER: I cannot hear anybody.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: No, I am sorry. I cannot hear you, Prof. Saugata Roy because all these Members are shouting. This is not the way to behave. Again and again, they are coming to the well of the House. Is it the way to speak to the Speaker? Again they are showing disrespect. Is it the way to speak? Again, they are showing disrespect to the Chair. The same thing is happening, Shri Tathagata Satpathy. I am sorry.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: Such a thing has happened. Should I still keep quiet? Do you think so? Is it the way to speak again?

...(Interruptions)

THE MINISTER OF URBAN DEVELOPMENT, MINISTER OF HOUSING AND URBAN POVERTY ALLEVIATION AND MINISTER OF PARLIAMENTARY AFFAIRS (SHRI M. VENKAIAH NAIDU): Nobody can disobey the Chair and nobody can threaten the Chair. That being the case, I appeal to the Congress Members to accept the rule and go back to their seats and cooperate in running the House. That is the position of the rule. ...*(Interruptions)*

You have suspended nine Members of Telangana earlier. You have suspended ten Members of Andhra Pradesh earlier. Do not teach us lessons. He has to withdraw. The Motion is approved by the House, Madam. They should respect the Chair. This is not the way for them to disrespect the Chair and defy the Chair. Let them go back to their seats. Shri Kharge, ask your Members to go back to their seats and respect the Chair. Hon. Speaker has already given her ruling. She has named him. The decision of the House is final. You cannot dictate. यह कोई पद्धति नहीं है।...*(व्यवधान)* हमें पूरा देश देख रहा है।...*(व्यवधान)* Even on national sensitive issues, you do not want to hear anybody. You do not want to hear the Government; you do not want to hear the Speaker. You do not want to follow the rules. How can it go on like this? What is happening?...*(Interruptions)*

HON. SPEAKER: You go back to your seats. I am calling Prof. Saugata Roy to speak. But Prof. Saugata Roy, it should not be in this manner. Again they are doing the same thing. What will you say now?

...(Interruptions)

PROF. SAUGATA ROY: Madam, do not act in a punishing mood. We have to run the House. We want a political problem to be solved. But punishment is not the way to solve the problem. ...*(Interruptions)*

HON. SPEAKER: I understand it.

PROF. SAUGATA ROY: The Ruling Party is taking a vindictive and punishing attitude. Why are you naming a single Member? There have been demonstrations on political issues. You solve political problems politically. But please Madam, do not punish a single Member. It is all right that you have named a Member. You ask him whether he wants to express regrets. But please do not go for suspending him for the rest of the Session. This will be vindictive; this will be punishing and this will be against the spirit of cooperation in the House. After all, we have to run the House in future. So, the problem can be solved politically....*(Interruptions)*

HON. SPEAKER: I accept that whatever you are saying is correct. मैं इसके फेवर में नहीं हूँ, इसलिए दो दिन से चेतावनी दे रही हूँ। आज भी मैंने टी थी। स्पीकर के सामने आए थे या नहीं। आज इनके प्लेकार्ड स्पीकर के मुँह के सामने भी आए थे। Why I am naming only Shri Adhir Ranjan Chowdhury is because of his action. It is the height of it. That is why I am naming him.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: You please go to your seats. This is not the way. Whatever you want to say, you will say only from your respective seats. I am sorry.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: Shri Kharge ji, if this is the behaviour, how can I run the House?

...(Interruptions)

SHRI MALLIKARJUN KHARGE (GULBARGA): Madam Speaker, I need not tell you that you should have abundant patience. ...*(Interruptions)*

HON. SPEAKER: First, let them go to their seats. I am sorry.

...(Interruptions)

SHRI MALLIKARJUN KHARGE: I do not want to tell you that you should have abundant patience. I do not want to tell you that one should have abundant patience. You have got that patience. It is not our intention to insult anybody or to disturb the House. We have got certain problems which we have given to you. हमने आपके सामने रखा है। जब वह समस्या हमारे सामने है, नैचुरली इस हाउस में आज का ही नहीं, आप 20-25 साल का रिकार्ड निकालकर देखिए। ...*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : खड़े ज़ी, बात केवल अभी की कर रहे हैं, 25 साल की नहीं।

â€¦*(व्यवधान)*

श्री मल्लिकार्जुन खड़गे : जब आपकी सरकार नहीं थी, उस वक्त...*(व्यवधान)* मैं आपसे बात कर रहा हूँ लेकिन ये बीच में उठ रहे हैं।...*(व्यवधान)*

HON. SPEAKER: I am sorry Kharge ji.

SHRI MALLIKARJUN KHARGE: I am on my legs. ...*(Interruptions)* : जब समस्या का समाधान नहीं हुआ इसीलिए सारे सदस्यों ने इकट्ठा होकर प्रोटैस्ट किया, तब प्लेकार्ड रखे। जब प्रोटैस्ट करते हैं, किसी एक को आइसोलेट करके उसे पब्लिशमेंट देना कानून में प्रिंसिपल नहीं है और ठीक भी नहीं है। दूसरी चीज, अगर आप 10 साल का रिकार्ड देखेंगे, जितने भी वीडियो

देखेंगे, उनका बिहेवियर कैसा था।... (व्यवधान) किस ढंग से चले, यह सदन कैसे चला, यह सबको मालूम है। इसलिए हमारी यह मंशा नहीं है।... (व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : सौगत राय जी, मुझे भी कुछ बोलने दीजिए।

â€ (व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : सौगत राय जी, मुझे मेरे पूंज का इतना ही उतर चाहिए।

â€ (व्यवधान)

प्रो. सौगत राय: हम वही उतर देंगे।... (व्यवधान)

HON. SPEAKER: He is asking why only one person. मुझे भी मालूम है। सब लोग जो कर रहे हैं, मैं दो दिन से शांति से सबको चेतावनी दे रही हूँ। But only he indulged in such kind of action. बाकी सब लोग नीचे थे। वह यहाँ चढ़कर आए। That was the height of it. That is why I am naming him.

â€ (व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : मैं भी उनका बहुत सम्मान करती हूँ। जब वे अच्छा बोलते हैं तब मैंने कई बार उनकी प्रशंसा की। But this is not the way.

PROF. SAUGATA ROY: I will say in one minute.

HON. SPEAKER: I want your cooperation.

PROF. SAUGATA ROY: We have cooperated with you. As Kharge ji was saying there has been agitation in the House. That has been going on. I must say that it is your grace and patience that in spite of whatever agitation, you have tried to run the House to the extent possible. Now, what has happened is a political agitation. Now, a political agitation, as I repeatedly say, has to have a political solution. It is not for the Speaker to resolve. The ruling Party must reach out to the Opposition, talk to them and find out a way. I am not on that. But the agitation was lodged by several Parties in the Well. There was the Congress; there was the TRS; there was the CPI (M). Other parties were also involved in it.... (Interruptions) The Samajwadi Party was asking for a caste census. The TRS was asking for a High Court. The Congress had demanded the resignation of a certain people. Out of this, to single out one Member would be unfortunate.... (Interruptions) Please listen to me.

Madam, you have mentioned this. All I want to say is this.... (Interruptions) Madam, under Rule 374 (1), you have the power and the capacity to name a Member who, you believe, has indulged in disorderly conduct or brought down the prestige of the House. My prayer to you is that if permitted, he can get up and express regret. It can stop at that.... (Interruptions) You have named a Member. You are the Speaker, the custodian of the House. That should be good enough. You can call him and say: "Mr. Chowdhury, are you sorry for what happened?" He can say: "Yes, Madam, I am sorry." The matter can end there. But, if the Ruling Party behaves in a vindictive way, with a view to punishing and singling out a Member, that will not sort out the political problem. Vindictiveness, a punishment mentality is not going to resolve the matter.

माननीय अध्यक्ष : एक बात का आप ध्यान रखें, मैं आपकी बात बहुत शांति से सुन रही हूँ। यहाँ अपमान व्यक्ति का नहीं हुआ है, सुमित्रा महाजन का नहीं हुआ है, चैयर का हुआ है। आपकी बात को समझने की कोशिश कर रही हूँ, मुझे किसी को विन्डिक्टिविटी सजा नहीं देना है किंतु यह मेज थपथपाने की भी बात नहीं है। What is our psyche in this issue? It shows the psyche of the people. What are we doing? Why are all these things happening? I am not saying anything. I do not want to do anything vindictively. मुझे भी मालूम है, मैं भी उनका सम्मान ... (व्यवधान) मगर उनकी एक्शन के लिए बात हो रही थी। मैं किसी एक को सिंगल आउट नहीं करना चाहती हूँ, किंतु हमें आज करना पड़ा, मैं सब की बात पर बार-बार बोल रही थी, मेरे सामने भी स्टीकर लाए गए, अभी भी मेज थपथपाकर कुछ बात हो रही है। Is it the way? Is this the respect shown? आप मुझे न्याय दीजिए, आप फिर खड़े होंगे ... (व्यवधान)।

प्रो. सौगत राय: मैं मेज थपथपाने का समर्थन नहीं करता हूँ, मैं आपसे कह रहा हूँ कि आप महानता दिखाइए, आप 374 पॉवर का इस्तेमाल करके एक्सप्लेन कीजिए, लेकिन इसके आगे बात को नहीं बढ़ने दीजिए। ... (व्यवधान) आप लोग मेज नहीं थपथपाइए। ... (व्यवधान) पार्लियामेंट में हम और आप, तुम और हम नहीं होता, हम सभी पार्लियामेंट के मेंबर हैं। ... (व्यवधान) सदन की महानता को बनाए रखना हम सभी का फर्ज है और हम इसमें आपका साथ देंगे। ... (व्यवधान) हम डेमोन्स्ट्रेशन में नहीं थे लेकिन मुझे लगता है कि नाइंसाफी नहीं होनी चाहिए, इस पर विचार होना चाहिए। आपने नाम लिया वह ठीक है, आपका रूल मान लेता हूँ, लेकिन उसके आगे मत बढ़िए, ... (व्यवधान) इससे हाऊस का माहौल खराब हो जाएगा, वातावरण खराब हो जाएगा, ऐसी स्थिति नहीं होनी चाहिए, यह मेरा आपसे नम्र निवेदन है। आप इसे विन्डिक्टिव एटिट्यूड से मत देखिए।

माननीय अध्यक्ष : प्लीज बैठ जाइए, मैं समझ रही हूँ, खड़गे जी अब आपको क्या कहना है?

श्री महिलकार्जुन खड़गे: जो गड़बड़ी में बिल पास हो रहा था, ... (व्यवधान) इसको रोकने के लिए हम लोगों ने सारी कोशिशें कीं, ... (व्यवधान), अधीर रंजन चौधरी जी को आप एक चांस दीजिए, वह बोलेंगे, ... (व्यवधान)। आप उन्हें चांस दो। ... (व्यवधान) He will explain. ... (Interruptions)

श्री एम. वैकरया नायडू : अध्यक्ष महोदया, यह दोबारा आरोप लगा रहे हैं। ... (व्यवधान) दोबारा आरोप लगा रहे हैं कि हम गड़बड़ी में बिल पारित करना चाहते हैं। ... (व्यवधान) हम बिल गड़बड़ी में पारित नहीं करना चाहते थे। ... (व्यवधान) Please put the record straight. We never wanted to pass the Bill in the pandemonium. We wanted to have discussion. They are not ready to join the discussion. गड़बड़ी में बिल पास करने का हमारा कोई इरादा नहीं था ... (व्यवधान) मगर दोबारा वही आरोप लगा रहे हैं। ... (व्यवधान) उनके मन में ऐसा कोई इंटरपैवज़न नहीं है, ऐसा दिखा रहा है। ... (व्यवधान) चैयर के ऊपर आरोप लगाना, अंगुली उठाना कहां तक उचित है? ... (व्यवधान) He is a very senior Member. I appeal to him, please understand as to what has happened in the House. We never had any intention to pass the Bill in the pandemonium. गड़बड़ी में पास करना हमारा कोई उद्देश्य नहीं था। हम चर्चा के लिए तैयार थे। ... (व्यवधान) बिल पर चर्चा हो रही थी, लेकिन चर्चा नहीं होने दी और स्पीकर तक आये, इसलिए यह मामला यहाँ तक आया। ... (व्यवधान) इससे पहले भी सदन ने दस लोगों को सर्पेंड किया गया है। ... (व्यवधान) पवन कुमार बंसल जी ने प्रस्ताव पारित किया है। ... (व्यवधान) पहली बार ऐसा नहीं हुआ है। ... (व्यवधान) यह दुर्भाग्यपूर्ण है, इसे मैं भी स्वीकार करता हूँ। ... (व्यवधान) मैं सौगत राय जी से सहमत हूँ। ... (व्यवधान) मगर हाऊस चले, यह एक तरफ से नहीं होगा। ... (व्यवधान)

मैंडम, इतना भायी बहुतत दिया, फिर भी हाउस को नहीं चलने देना, पीएम के खिलाफ नारे लगाना और हाउस में प्लेकार्ड्स लाना, बड़ा पहलवान, छोटा पहलवान, तो यहां कौन है पहलवान? यह मुझे समझ में नहीं आ रहा है। ...*(व्यवधान)* यह क्या तरीका है? ...*(व्यवधान)* प्रधानमंत्री जी के लिए हाय-हाय बोलना कोई पद्धति नहीं है। ...*(व्यवधान)* यह शोभा नहीं देता। ...*(व्यवधान)* इन लोगों ने पचास साल तक राज किया है। ...*(व्यवधान)* हम हड़बड़ी में कोई बिल पारित नहीं करना चाहते थे, चर्चा करना चाहते थे। ...*(व्यवधान)* मगर चर्चा को इन लोगों ने एलाऊ नहीं किया, चर्चा में भाग नहीं लिया, हंगामा किया और प्लेकार्ड्स दिखाया। आपके टेबल पर चढ़ गये, इसलिए यह मामला यहां तक आया।

SHRI ADHIR RANJAN CHOWDHURY (BAHARAMPUR): Hon. Speaker, Madam, as Pope is regarded as the supreme sovereign in the city of Vatican, you are also the supreme sovereign of this House, that is called Parliament. You are holding the most august Chair of the democratic institution in our country. Over the years, I have been witnessing this House, and even witnessed many uproarious scenes but never in my tenure I have betrayed or displayed or shown any kind of disrespect, disregard to this august Chair. Today, I can perceive that you have been hurt, and the House may have been hurt by my behavior, I do not know but the fact is that you have to consider the prevailing situation of this House where we have been agitating on some legitimate issues—*(Interruptions)*

माननीय अध्यक्ष : मैंने आपको भाषण देने के लिए नहीं कहा। मैंने आपको भाषण सुनाने के लिए नहीं खड़ा किया है।

—*(व्यवधान)*

HON. SPEAKER: I am sorry. If you do not want to say sorry, it is okay; you can sit down.

...*(Interruptions)*

SHRI ADHIR RANJAN CHOWDHURY: I do not even have the audacity to disrespect you because you are holding the august Chair of this House. You are also the custodian of all of us but the situation has been prevailing in such a way where I thought that I had been debarred from participating in a very serious legislation. I was interested to participate in the discussion on the legislation concerning the atrocities on the Scheduled Castes and the Scheduled Tribes which is supposed to be passed today and once I found that I had been debarred from participating in the legislative business, I got agitated. But I regret it and I tender my unqualified apology to you. I am begging unqualified apology to you.

माननीय अध्यक्ष : यह एक्सप्लेनेशन नहीं है। I don't understand.

—*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : अधीर रंजन जी, अभी तक मुझे कहानी सुना रहे हैं। Is it the way?

—*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : आप तो बिल्कुल मत बोलिए। आप तो मेजें थपथपाइए, आनंद मनाइए। समझते तो हैं नहीं कि कैसे व्यवहार करना है। गुरसा दिलाते हैं।

—*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : क्या हो रहा है? I am sorry. This is not at all the way.

—*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : आप एक बात सुनिए, मैं आप सभी को कहना चाहता हूं कि माफी मांगने का तरीका सीखें।

—*(व्यवधान)*

HON. SPEAKER: Saugat Royji, have you seen what is happening? मुझे उपदेश दिया जा रहा है, मैं हार्श होती जा रही हूं। मैं एक बात और बताऊंगी कि कहीं से यह बिल पास करने की हड़बड़ाहट नहीं थी। चर्चा हो रही थी। AIADMK's Member was on his legs. मैंने किसी को बिल पर चर्चा करने के लिए मना नहीं किया था। यह नहीं कहा था कि कोई चर्चा में हिस्सा नहीं ले सकता है। बात केवल यह है कि आप चैल में भी खड़े रहो, स्पीकर के सामने तख्तियां भी लाओ और फिर बोलो, ऐसे बात तो नहीं हो सकती है। AIADMK's Member was on his legs. यहां से कोई भी बिल हड़बड़ाहट में पास करने की, कम से कम चेयर से कोशिश नहीं हुई थी। मिनाक्षी लेखी जी का भाषण हुआ था, एआईएडीएमके का सदस्य भाषण कर रहा था। यहां जो कुछ हो रहा था, मैं दो दिन से बराबर बोल रही हूं, आप चाहें तो मेरे वर्ड्स देख लें, मैं आपको वांस दे रही थी कि आप कम से कम तख्तियां वापस ले लो। मैं बार-बार वांस दे रही थी, यह उचित नहीं है। यह सब कुछ हो रहा था। अभी भी आप मुझे ही भाषण देंगे। क्या आपने कहा था कि आपको किसी विषय पर बोलना है? This is not the way. I am sorry.

प्रो. साँगत राय: आप इस मैटर को छोड़ दीजिए।...*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : फिर एक काम करना होगा। अब इतना सब कुछ हुआ है। रिग्रेट करने का तरीका होता है। I will give the ruling.

...*(Interruptions)*

SHRI M. VENKAIAH NAIDU: Madam, before you make your observation, please allow me....*(Interruptions)*

माननीय अध्यक्ष : अर्जुन राम मेघवाल जी, अनुराग जी, मैं रूलिंग नहीं दे रही हूं। मेरा इतना ही कहना है कि इतना सब कुछ होने के बाद जो भी हुआ, मुझे कहीं न कहीं ऐसा लग रहा है कि कुछ सुझाव देकर, बोलकर माफी मांगी जा रही है लेकिन माफी मांगने का तरीका उचित नहीं है।

—*(व्यवधान)*

माननीय अध्यक्ष : एक दूसरी बात, मैं स्थापित करना चाहती हूं कि चेयर की तरफ कोई हड़बड़ाहट में बिल पास करने की कोशिश से भी नहीं हुई है। यहां बराबर चर्चा चल रही थी, आपको चर्चा में हिस्सा नहीं लेना था या आपको हंगामा ही करना था। मेरा बार-बार निवेदन हंगामा नहीं करने के लिए था। आप भी देख रहे थे कि मैंने नियम 377 के अधीन मामले भी पढ़वाए थे। मेरी कोशिश थी कि मैं अच्छे तरीके से हाउस चलाऊं। पहले दिन से मेरी कोशिश यही रही है। मेरी आज भी यही कोशिश थी, मैं खड़गे जी को आतंकी हमले पर बोलने का मौका दे रही थी। मेरा केवल इतना कहना है

कि दोनों हाथ में लड्डु नहीं होते हैं। आप सदस्यों को वापस लेकर उस विषय पर बोल सकते थे, मैंने यह भी कहा था लेकिन यह बात भी सुबह से नहीं मानी गई थी। मुझे नहीं लगता है कि चेयर की तरफ से किसी भी प्रकार से आप सबको बोलने से मना किया हो। It has not happened like this. फिर भी अगर आप लोग मानते हैं तो मैं कुछ कहूँगी। प्रस्ताव आपका है इसलिए मैं रिवेस्ट करूँगी।

â€!(व्यवधान)

श्री एम. वैक्करया नायडू : सौगत जी ने कहा, खड़गे जी ने भी कहा कि हमारा दायित्व बनता है कि सदन ठीक तरह से चले और सबको बहस में भाग लेने का मौका मिले। शांतिपूर्ण तरीके से हम लोग आगे बढ़ें, यह सबकी इच्छा है, इसमें दो शय नहीं हैं मगर किसी को फांसी पर चढ़ाने की हमारी पद्धति नहीं है। On 24.4.2012, 12 Members, I can read the names...(Interruptions) Ten Members from Telangana ...(Interruptions) Nine Members were suspended. ...(Interruptions) Then, subsequently, Andhra Members were suspended by the Parliamentary Affairs Minister. I am not quoting this to justify my points. ...(Interruptions) Kharge ji, you are a very senior member. Try to understand. Protecting the dignity of the House and also dignity of the Chair is the duty of all of us because there was criticism against the Speaker also. What I suggest is, if at all we want to end this and we want to make a beginning, we should all resolve that we should function in a democratic manner.

दूसरे, अधीर रंजन जी, जो सीनियर हैं और मंत्री भी रहे हैं। उनके अपने व्यवहार के कारण, अपने मन में कि मैंने गलती की, ऐसा उन्होंने महसूस किया तो जस्टिफाइ नहीं करना चाहिए और किंतु परंतु न कहकर सीधा स्पीकर मैडम से कहकर हाउस के द्वारा माफी मांगनी चाहिए। वही एकमात्र विकल्प है।...(व्यवधान) आपने भी देखा होगा, मैडम, आपने पुरानी परम्परा भी देखी है। Without any riders or without making a preface, let him say, I am sorry for my behaviour today of going to the Speaker. ...(Interruptions) You do not want to hear; you do not want to follow that....(Interruptions) If you do not want a solution, then I leave it to you. ...(Interruptions) If this is the way; they dictate to us every day. ...(Interruptions) I am sorry, then we cannot do anything. ...(Interruptions) If these Members are interested in punishing him, I leave it to them....(Interruptions)

माननीय अध्यक्ष : यह क्या हो रहा है? Mr. Jyotiraditya Scindia, please take your seat. This is not the way.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: I am sorry; nothing will go on record.

...(Interruptions)â€! *

माननीय अध्यक्ष : ज्योतिरादित्य जी, इतना कुछ होने के बाद क्या कौंस-टॉक होना जरूरी है?

â€!(व्यवधान)

HON. SPEAKER: This is not the way. इसका अर्थ यह होता है कि सेंसी भी कोई ऐसे बोलता है, हाथ में तलवार लेकर सेंसी कोई थोड़े ही बोलता है? ऐसा नहीं होता है। सेंसी बोलने का भी तरीका होता है। अगर नहीं कहना हो तो मैं आग्रह नहीं कर रही हूँ। आप प्लीज, मेरे मुँह से भी कुछ शब्द मत निकलवाइए। यह क्या हो रहा है? आपके जो सरदार हैं, उनको थोड़ा तो बोलिए।

â€!(व्यवधान)

SHRI MALLIKARJUN KHARGE: Madam, already he has expressed regret and unqualified apology. फिर बार बार उसको दोहराना ठीक नहीं है और एजीटेशन करना एक बात अलग है। वह हमारा हक है। हम वह करते रहेंगे। उसके लिए यह कप्पोमाइस की जरूरत नहीं है। लेकिन जो कुछ हुआ, उसके लिए उन्होंने अपोलीजी की है। इसीलिए उसको वतोज कर दीजिए। आगे सदन के सामने जो हमारी समस्या है, वह हम रखेंगे।...(व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : खड़गे जी, अब ऐसा है कि आप अधीर रंजन जी का भाषण फिर से देखिए। यह अपोलीजी है या क्या है?

â€!(व्यवधान)

श्री मोहम्मद सलीम (रायगंज) : माननीय अध्यक्ष जी, यह जो चर्चा हो रही है, यह हमारे लिए कोई मर्यादा की बात नहीं है लेकिन जब आप खुद समझ रही हैं, जब आप ट्रेजरी बैंक को भी कह रही हैं और वे तैयार नहीं हैं क्योंकि भावना ऐसी हो जाती है।...(व्यवधान) यह नॉक-ड्रॉक कई दिनों से चल रही है। आज यह जो अनरूलिंग बिहेवियर बोलिए या जो भी कहिए, जिसके लिए वे खुद भी रिग्रेट कर रहे हैं। हम उसका समर्थन नहीं कर रहे हैं।...(व्यवधान) अच्छा, आप कह रहे हैं कि हम समर्थन कर रहे हैं? आप जो कर रहे हैं, मैं उसका समर्थन नहीं करता हूँ।...(व्यवधान) इन्होंने भी जो किया है, हम समर्थन नहीं कर रहे हैं। कोई नहीं कर रहा है और इसलिए वे खुद भी रिग्रेट कर रहे हैं लेकिन सवाल यह है कि उस समय जब हाउस ऑर्डर में नहीं था और बिल पर डिसकशन हो रहा था, हमारे सदस्य रूल बुक लेकर प्वाइंट ऑफ ऑर्डर मांग रहे थे।...(व्यवधान) जब ऑर्डर नहीं होता है तो डिसऑर्डर को एनकरेज किया जाता है और वह हम सबके लिए अनफोर्तुनेट है। मैडम, न तो यह वैटिकन सिटी है और न यहां पोप है।...(व्यवधान) लेकिन यह जो सदन है, इसकी अपनी एक मर्यादा है। आप अध्यक्ष हैं। चेयर के लिए भी एक मर्यादा है, उस मर्यादा को कोई भी पार करे, हम उसका कभी भी समर्थन नहीं कर सकते हैं। हमारी लोकतांत्रिक परम्पराएं हैं और मेम्बर जब एजीटेड होते हैं तो हमारे कुछ तरीके हैं और आपके भी हैं।...(व्यवधान) आप यहां बैठे हैं, आप साधु बन सकते हैं और यदि आप यहां बैठते हैं तो दूसरा कुछ कर सकते हैं।...(व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : आपने अपनी बात कह दी है। अब इस पर चर्चा नहीं करेंगे। यह कोई चर्चा का विषय नहीं है।

â€!(व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : आप बैठ जाइए। रमेश जी, आप बैठ जाएं। यह कोई चर्चा का विषय नहीं है और कोई पर्सनल बात नहीं है। आप कृपया बैठ जाएं।

â€!(व्यवधान)

माननीय अध्यक्ष : प्रेमचन्द्र जी, आप बैठ जाएं।

â€!(व्यवधान)

HON. SPEAKER: Yes, Adhir Ranjanji, would you like to say something?

...(Interruptions)

SHRI ADHIR RANJAN CHOWDHURY: Madam, I have already expressed my apologies....(*Interruptions*)

HON. SPEAKER: No, you have not.

...(Interruptions)

SHRI ADHIR RANJAN CHOWDHURY: I have already begged unqualified apologies from you. If you need, I will do it once again. ...(*Interruptions*)

HON. SPEAKER: No, I do not need anything. Again you are doing the same thing. I do not need anything from you. It is not me who want anything from you.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: Is this the way to say this?

...(Interruptions)

માનનીય અધ્યક્ષ : આપ કૃપયા માફી મત માંગિયે.

â€ (व्यावधान)

SHRI ADHIR RANJAN CHOWDHURY: Madam, you should not enrage upon me....(*Interruptions*) You should not enrage upon me.

HON. SPEAKER: I am not asking you for that.

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: You are a great person! I am not asking you to say sorry. How can I say so?

...(Interruptions)

HON. SPEAKER: You do not want to do this. आप सभी अगर मेरी बात मानते हैं तो मैं इतना ही कहना चाहती हूँ कि जो कुछ भी चल रहा है, मुझे उचित नहीं लग रहा है। वास्तव में अंतर्मन से जो माफी नहीं है, वह माफी मैं नहीं मानती हूँ। आप माफी मत माँगिए। यह माफी किसी व्यक्ति के लिए नहीं है। यह बात केवल वेयर के लिए है। मैं यहां से इतना ही निवेदन करूंगी कि जो हुआ है वह बहुत कटु है और जो वास्तव में उचित नहीं है, कम से कम आज के दिन के लिए अधीर रंजन जी should leave the House. और आप पूरे सत्र के लिए इनके सस्पेंशन का प्रस्ताव वापिस ले लें तो अच्छा रहेगा। अगर आप सभी को मान्य हो तो मैं यह रूटिंग दे देती हूँ।

16.38 hrs

At this stage Shri Adhir Ranjan Chowdhury left the House

...(Interruptions)

SHRI M. VENKAIAH NAIDU: We will go by the Chair's advice.

HON. SPEAKER: Is it the pleasure of the House that the motion moved by Shri Arjun Ram Meghwal be withdrawn?

The motion was, by leave, withdrawn.

16.39 hrs

16.40 hrs

The Lok Sabha then adjourned till Eleven of the Clock

on Tuesday, July 28, 2015/Shravana 6, 1937 (Saka)

* **ਪੰਡ** ਸ਼ਬਦ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਦੇ **ਪੰਡ** ਤੋਂ ਲਿਆਂਦਾ ਹੈ ਜੋ ਕਿ **ਪੰਡ** ਤੋਂ ਲਿਆਂਦਾ ਹੈ। **ਪੰਡ** ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿਸੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਗੰਭੀਰ ਅਤੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਗਿਆਨ, ਖੋਜ, ਅਤੇ ਸਿਖਲਾਈ ਦਾ ਸਰੋਤ। ਇਹ ਆਮ ਤੌਰ 'ਤੇ ਆਪਣੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਗਿਆਨ ਅਤੇ ਸਿਖਲਾਈ ਦੇ ਸਰੋਤਾਂ ਨੂੰ ਦਰਸਾਉਂਦਾ ਹੈ।

[illegible]

